

År 1899 den 7 december
affär N:o 21203

Annot. *M. Larsson*
H. Hellner.

DIREKTIONEN

för

STÄDERNAS ALLMÄNNA BRANDSTODS-BOLAG I FINLAND

antager härigenom, under N:o 6325, till försäkring emot brandskada, för ett värde af
niotusen femhundra / 9.500 / mark silfver, nedan-
nämnde byggnader å gårdar N:o 3. i första kvarteret af Kristinebad,

_____ tillhörig *Köpparslaganmästare J. Sjö-*
ström, samt fastställer årliga inträdesafgiften derföre till följande
belopp, att uti fem års tid erläggas, nemligen:

För huset N:o 1, värdt ock försäkradt för	5,300.	mark, till	32. 85.	aff
_____ N:o 2, _____ .. _____	1,800.	_____	14. 49.	aff 4/2 91
_____ N:o 3, _____ .. _____	2,200.	_____	15. 40.	_____
<i>Intersport ock plank ..</i>	200.	_____	1. 10.	_____

2390

16350

Summa årlig afgift i mark silfver 63. 85. penni.

Och kommer denna försäkringsrätt, under de vilkor Hans Kejsrerliga Majestäts den 26
November 1861 förnyade Nådiga Reglemente för bolaget bestämmer, att vara gällande ifrån
klockan 6 e. m. den 14. i denne månad, då värderingshandlingarne i behörigt skick
jemte inträdesafgiften för första året till bolagets agent inkommit.

Helsingfors, den 19. Februari 1866.

Robert Sjögren

J. A. Ahlman
M. Sjögren

Antagert
N:o 6325
Direktionens exemplar.

Antagert

Utdrag ur Hans Kejsersliga Majestäts förnyade nådiga Reglemente för städernas Allmänna Brandstods-bolag i Finland, gifvet den 26 November 1861.

§ 3. På Direktionens pröfning ankommer i allmänhet, att till försäkring i Bolaget antaga egendom antingen till dess fulla värde eller ock, då bolagets äfventyr deraf finnes större, än nödig försigtighet medgifver, till lämplig del af sagde värde; ägaren dock öppet lemnadt, att i sednare fallet uti annan assuransinrättning försäkra det öfriga af egendomens godkända värde, under ovilkorligt iakttagande af hvad i § 28 derom stadgas.

§ 9. Har Direktionen af en eller annan orsak nedsatt inträdesafgiften: återfår Sökanden, vid det försäkringsbrevet till honom utlemnas, hvad han till Agenten inbetalt utöfver det af Direktionen fastställda beloppet. Är åter afgiften af Direktionen förhöjd; skall Sökanden, derest han det oaktadt vill i Bolaget kvarstå, genast inbetala det bristande beloppet till Agenten, som derförinnan ej må utgifva försäkringsbrevet; och tillkommer Försäkrings-sökande, hvilken försummar att erlagga den af Direktionen salunda bestämda förhöjning å inträdesafgiften, emellertid försäkrings-rätt endast i det förhållande, hvori det inbetalda beloppet står till den af Direktionen fastställda inträdesafgiften.

Åstundar Försäkrings-sökande, sedan han genom Agenten erhållit kännedom om förenämnde, af Direktionen fastställda förhöjning uti inträdesafgiften, att från Bolaget afgå; vare der till berättigad, men gifve sådant Agenten tillkänna, antingen genast eller innan klockan sex efter-middagen nästföljande söcknedag, då all vidare försäkringsrätt för den uppgifna egendomen upphör; och återfår Sökanden derhos hälften af den emellertid inbetalda inträdesafgiften samt vare från all vidare förbindelse och ansvarighet till Bolaget, deribland äfven från erläggandet af tillfäventyrs under försäkrings-tiden utskrifven extra afgift, befriad.

§ 15. Hvarje delägare i Bolaget är skyldig att, för inträde uti detsamma, erlagga förut omförmälda inträdesafgift, hvilken, uträknad för år i öfverensstämmelse med den tariff, som är bifogad detta Reglemente, ovilkorligen skall utgöras i fem års tid; och får denna afgift icke affordras delägare till högre belopp årligen, än hvad densamma för ett år utgör.

Vill delägare på en gång afbörd sig inträdesafgifter för flere år; åtnjuter han rabatt å det, som salunda öfverbetalas, med fem procent deraf.

§ 16. Bolagets kassa utgöres af den till Bolaget donerade grundfonden fyratioötta tusen mark, deraf endast den inlytande räntan, men icke någon del af själva kapitalet, får till inrättningens utgifter användas, samt af reservfonden, som bör motsvara minst två procent af bolagets ansvarssumma för året och hvilken bildas genom inträdes- och extra afgifter, intressemedel m. m. Skulle denna kassa genom inträffade brandskador så medtagas, att dess behållna kapital, grundfonden oberäknad, ej uppgår till två procent af Bolagets ansvarssumma, äro alla dåvarande delägare, utan afseende å tiden då de inträdt eller antalet af de inträdesafgifter som af dem erlagts, skyldige att tillskjnta de medel, hvilka för reservfondens uppböringande till sagde belopp erfordras. Den extra afgift som salunda uppkommer, utgöres till lika belopp med inträdesafgiften och utgår årligen, intill dess kassan åter stigit till två procent af ansvarssumman. För de år, då extra afgift uttages, erlägges icke inträdesafgift, utom för den egendom, för hvilken delaktighet i bolaget vunnits först efter det de brandskador inträffat, hvarj extra afgiften uttagande försakats och hvilken egendom således ej deltagit i den ofvannämnde bristens fyllande.

§ 17. Inträdesafgiften inbetalas, före den 15 September, i Helsingfors på sätt i § 61 förordnas samt i landsorten till Agenten i den stad, der den försäkrade egendomen finnes, eller, ifall egendomen är belägen på landet, till Agenten i närmaste stad, eller ock, om delägare så för godt finner, direkte till Direktionen, då afgiften emottages af Kassören, hvar och en delägare likväl obetaget att för bolagets räkning deponera sin afgift i länets Landtränteri, i hvilket fall originala ränteritvittenset vid enahanda påföljd, som för försummad inbetalning i nästföljande § stadgas, skall, innan ofvansagde dag, till Agenten eller Direktionen aflemnas. Hvad här är sagt gäller äfven om inbetalningen af de i föregående § påbjudna extra afgifter.

Har delägare afbördat sig inträdesafgiften för året, innan extra afgift för samma år utskrefs; värde den förra räknad såsom extra afgift.

§ 18. Försummar Bolagsman att inträdes- eller utskrifven extra afgift inom förfallotiden inbetala; värde densamma då förhöjd med tio procent af dess belopp och, jemte denna förhöjning, som äfven tillfaller Bolagets kassa, utmått hos den försumlige i den ordning Kejsersliga brevet af den 14 Juni 1834 § 1 föreskrifver; dock äger utmätning ej rum, om brandskada emellertid inträffat å egendomen.

Vill Bolagsman eller hans ombud inbetala en del, större eller mindre, af afgift, som är till betalning förfallen; bör det erbjudna beloppet emottagas; men med det bristande förhållas på sätt här ofvan stadgas. Sådan ofullständig inbetalning behöfver dock ej emottagas på annan dag, än själva förfalldagen.

§ 19. Till utronande deraf, huruvida egendom, som är i bolaget försäkrad, fortfarande har det värde, hvilket vid försäkringen eller sedermera äsatts densamma, och om der till hörande hus äro till tak, eldstäder och eldsläckningsredskap behörigen vidmakthållna, skall, ehvad egendomen är belägen i stad eller på landet, syn å densamma anställas på de tider och i den ordning, som nedanför nämnas. Denna syn, hvarvid äfven de förändringar, hvilka husen möjligen emellertid undergått i hänseende till inredning, grannskap, o. s. v. skola anmärkas, anställas å egendom i stad hvarje femte år, å egendom på landet hvarje tionde år, men å bruk, fabrik eller annan mekanisk inrättning och theater, hvarje tredje år, samt förrättas i städerna af vederbörande Agent med biträde af två sakkunnige personer, på landet efter lägenhetsinnehafvarens föranstaltande, antingen af någon Agent med biträde, eller ock af tvänne sakkunnige och trovärdige män, hvilkas bevis öfver förrättningen inlemnas till Agenten i närmaste stad eller till Direktionen, men på mekanisk inrättning af den, som der till af Direktionen i hvarje särskildt fall förordnas och hvilken det då tillkommer att inom den tid, som af Direktionen bestämmes, till densamma afgifva berättelse öfver förloppet. I alla dessa fall böra både besigtningen och instrumentet deröfver omfatta äfven den del af egendomen, hvilken möjligen blifvit efter sednaste synen försäkrad i bolaget.

Finner Direktionen syneinstrumentet bristfylligt eller anledning förrekomma till vidare upplysningars infordrande; äge Direktionen meddela

vederbörande de närmare föreskrifter i saken, hvartill omständigheterna föränleda.

Uraktläter Bolagsman på landet att inom en månad efter utgången af det år, då synen bort verkställas, inkomma med instrumentet deröfver; värde förrättningsman af Direktionen förordnad. Kostnaden för här omförmälda syner drabbar alltid försäkringsägaren och kan, i händelse af tredska, på Direktionens begäran, hos honom utmätas.

§ 20. Har i Bolaget försäkradt hus genom tillbyggnad eller förändring i inredningen eller till följd af på orten inträdd varaktig prisstegring å arbete och byggnadsförmödenheter, fått högre värde än det, hvartill det är försäkradt; då kan husets ägare erhålla motsvarande förhöjning af husets försäkringsbelopp. Ansökning derom göres skriftligen hos vederbörande Agent, hvarefter ärendet af Agenten och hos Direktionen behandlas, på sätt i det föregående om försäkrings meddelande är stadgad. På Direktionens pröfning ankommer ock i hvarje särskildt fall, huruvida nytt försäkringsbrev för hela lägenheten skall utfärdas.

§ 21. Nedsättning af försäkringsbeloppet jemte motsvarande nedsättning af afgifterne beviljas delägare i Bolaget på samma sätt och med enahanda villkor, som om han, efter hvad i § 26 stadgas, afginge ur Bolaget för den del af värdet, hvilken genom nedsättningen försvinner. Är lägenheten intecknad; styrke ägaren att den ej häftar för större skuld, än det värde, som efter nedsättningen återstår, eller vise inteckningshafvarens bifall till den nedsättning, hvilken sökes.

§ 23. Har förändring i försäkradt hus eller i dess grannskap skett af den beskaffenhet att densamma, utan att inverka på husets försäkringsvärde, kan, enligt tariffen, föränleda till nedsättning eller förhöjning af inträdesafgiftens sednast fastställda belopp; må den inträffade förändringen medföra sådan påföljd endast för hus, hvars försäkringsbelopp uppgår till fyratusen mark eller derutöfver. I slikt fall åligger det Agenten att vid de syner, som omnämnas i § 19, anmärka alla de förändringar, hvilka kunna påkalla afgiften förhöjande, hvaremot det ankommer å husets ägare att anmäla dem, som till afgiften nedsättande föränleda; och bör Agenten, jemte det han om förhållandet till Direktionen inberättar, tillika insända ny uträkning öfver inträdesafgiftens belopp. Årsafgiften utgår sedan ifrån och med det räkenskaps år, då förändringen anmäls, med det belopp, hvilket Direktionen i anledning här af fastställer; likaså extra afgifter, som sednare utskrifvas. Försummar delägare, hvars afgift blifvit enligt denna § förhöjda, att, inom två månader efter det han fått del af Direktionens beslut i saken, de förhöjda afgifterne inbetala; åtnjuter han, intill dess dylik betalningsskyldighet fullgjorts, försäkringsrätt endast för den del af försäkringsbeloppet, hvilken motsvarar den erlagda afgiften i förhållande till den, som bort utgöras.

Förändring, som verkar nedsättning af afgiften belopp, kan när som helst anmälas. Likaså är det ock Direktionen obetaget, att emellan ofvannämnde syner, på Agentens anmälan om inträffad förändring, hvilken föränleder till betydligare förhöjning af årsafgiften, till sådan förhöjning besluta.

§ 24. Nedtager bolagsman försäkradt hus och flyttar detsamma till annan plats inom eller utom gården eller lägenheten, eller bygger han inom samma gård eller lägenhet nytt hus i dess ställe; tillgodonjute för det salunda flyttade eller nybyggda huset den försäkringsrätt, hvilken varit fäst vid det gamla. För vinnande af slik förmon erfordras dock att han, inom två månader sedan det flyttade eller nya huset blifvit fullbordadt, öfver detsamma inlemnar beskrifning och planteckning till Agenten, som sedermera i den ordning § 6 föreskrifver, låter vardera byggnaden, uträknar inträdesafgiften för densamma och insänder handlingarne till Direktionen, hvilken slutligen bestämmer det flyttade eller nya husets försäkringsbelopp och inträdesafgift; men skulle sistnämnde hus afbrinna innan försäkringsrätten derför enligt § 7 vidtagit; vare ägaren icke berättigad till någon ersättning; dock frikallas han i sådant fall från utgörande af andra än de inträdes- och extra afgifter, som vid husets nedtagande kunnat belasta detsamma.

§ 25. Vill ägare af i Bolaget försäkrad fabrik, bruk eller annan mekanisk inrättning, eller theater, deri göra sådan förändring, som kan anses i någon mån öka eldfarligheten; anmäla sådan åstundan skriftligen, antingen omedelbart eller genom Agenten, hos Direktionen, hvilken pröfvar huruvida förändringen bör föränleda till förhöjning af inträdesafgiften samt i slikt fall bestämmer dess belopp. Vidtages förändringen utan dylik anmälan; vare försäkringsrätten förverkad; men inteckningshafvare, der sådan finnes, njute i all händelse rätt till godtgörelse för sin fordran ur den ersättning, som bort för egendomen utgå i fall den ofvannämnda förändringen ej vidtagits, så framt icke motsvarande betalning erhålles af annat Brandförsäkringsverk eller från annan gäldenären tillhörig egendom. Utbytas till inrättningen hörande maskiner emot andre; kan försäkringsrätten för de förra på anmälan hos Direktionen öfverflyttas på de sednare.

§ 26. Bolagsman, som vill ur Bolaget utträda, antingen för all den egendom, hvarå han har försäkringsrätt, eller endast för någon del deraf, gifve genom Agenten denna sin önskan skriftligen tillkänna hos Direktionen. Kan han derhos styrka att gården eller lägenheten icke är med inteckning besvärad, eller att samtliga inteckningshafvare gifvit sitt samtycke till uppsägningen, och finnes han hafva afbördat sig såväl inträdesafgift för fem år, det löpande året inberäknadt, som derförinnan utskrifna extra afgifter; äger Direktionen bifalla hans ansökning, hvarefter han afgår ur Bolaget vid räkenskapsårets slut, i fall uppsägningen skett minst en månad förut, men först vid följande årets utgång, om uppsägningen skett sednare. I hvardera fallet är han för hela den återstående tid, hvarunder han således kommer att i Bolaget kvarstå, skyldig att, derest sådant icke skett, erlagga stadgade afgifter, hvilka till följd af under samma tid inträffade brandskador kunna utskrifvas, likasom han är berättigad till ersättning för brandskada, som derunder öfvergår honom. Innan nämnde tid tilländagått, kan uppsägningen återkallas och anses då såsom icke skedd.

§ 28. Egendom, hvilken icke är försäkrad för hela det åsatta värdet, kan, efter anmälan hos Direktionen, som må göras antingen direkte eller genom vederbörande Agent, försäkras annorstädes för det återstående beloppet af sagde värde. Sker sådan försäkring utan anmälan, eller befinnes egendomen i annan assuransinrättning försäkrad till högre belopp än nämnde återstod; vare försäkringsrätten i Bolaget förverkad, inteckningshafvarens rätt dock bevarad, på sätt uti § 25 är stadgad.

Utdrag af Direktionens för Städernas Allmänna Brandstods-Bolag i Finland Protokoll, hållet i Helsingfors, den 19. Januari 1866.

S. D. Beslöts: Med anledning af hvad, efter behörig besigtning, anmäldt blifvit, angående inträffad förändring med de, under N:o 2570, i städernas Allmänna Brandstods-bolag till ett värde af 1520, mark penni i silfver försäkrade byggnad å gården N:o 3. i första kvarteret af

Strölingod, tillhörig Koppvarfslagsmannens J. J. J.
från,

för hvilka inträdesafgiften varit bestämd till inalles 11 mark 64 penni för året, fann Direktionen skäligt förordna, det skall hela denna nummer i verkets böcker afföras och nytt försäkringsbrev för ifrågavarande gård under N:o 6325! utfärdas; kommande de för den äldre nummern inbetalta ordinarie premier att godtgöras försäkringshafvaren uppå de för gården nu fastställda inträdes-afgifter; *och de förra från honom med den förut gällande afgiften deltaga i den af Direktionen den 23. Septembers följande år befallna utgå afgifter;*

derom Protokolls-utdrag skulle, till vederbörandes efterrättelse, utfärdas. Som ofvan.

In fidem:

Nils J. J.

Hörer till *Direktionens* exemplar af brandförsäkringsbrevet

N:o 6325.

Rättsad. Gamla No affin med gods.

Till försäkring i Skidernas Allmänna Brandflodsbolag i Fin-
land anmäler undertecknad härmedelst åbyggnaderne af sin egande
gård och tomt No 3, vid Öfvalånggatan, och Södra Qvarn gränd, i Sörsta
quartieret af Kristinestad, hvilka åbyggnader här förinnan varit i hemäl-
de Bolag under No 2570 till försäkring emot eldskada, antagen, men omge-
nom verkställda förbättringar erhållit ett högre värde.

Tomten innehåller 4.134 1/2 kvadrat alnar i arealvidd. Dess norra sida är
10 1/2 alnar och stöter till tomten No 4. Östra sidan är 40 3/4 alnar, och gränfar till
Stadsfjorden, södra sidan är 10 1/2 alnar och vetter till Södra Qvarn gränd 18 1/2 alnar bred
vestra sidan är 40 3/4 alnar och gränfar till Öfvalånggatan 18 alnar bred, har
drun/sitt a/med till räcklig vatten tillgång, och belägen vid Stadsfjorden och
försedd med följande brandredskap: En portativ slang spruta, två hand spru-
tor, två spaklar, tre brandstegar, två brand hakor samt två ämbaren, alla märkta
med tomtens nummer i öfifärg.

Ankänd den 14 Februar, 1866. med 80 mark 40 penn. i utgifter

Gunnar Höglund

1887

	Wärde i mark	Skatt i skilling
De åbyggnaderna, som till försäkring anmälas och hvilkas läge bilagde plantekning närmare utvisar, äro följande:		
<u>No 1.</u> Ett böningshus af timmer, i godt stånd uppfördt år 1842. bredfodrat och måladt med rödfärg, under tak af tegel. Huset, som är 24 alnar långt, 12 alnar bredt, och 14 alnar högt från marken till takkammen, består af en våning, med sex bo- nings rum, innehållande tillfammans fem kakelugnar uti nisch- er och en köks spis med rör, flugugn i nisch, dess utom finnes en tambur och en uppgångs trappa med af korsvirk och breder öfverbyggd veranda som är målad med flamsfärg, Wärdernas jämte öfren fot till	5,300.	5,300
<u>No 2.</u> Ett böningshus af timmer, som är byggd med flock och breder i godt stånd, uppfördt år 1856 bredfodrat och måladt med rödfärg, under tak af breder. Huset, som är 21 alnar långt, 10 1/2 alnar bredt, och 11 1/2 alnar från marken till takkammen högt, består af en våning, med tre bönings rum, innehållande tillfammans två kakelugnar i nischer, och två ritspisar med rör uti nischer. Wärdernas med förtuga, och 5 1/2 alnar förvarings rum af flock och breder till	1,800	1,800
Transport	7,100.	7,100

Sjöström

Transport	7.100.	7.100
N ^o 3. En uthusbyggnad af timmer i godt fländ, uppfördt år 1857, måladt med rödfärg, under tak af bredv. Huset, som är 42 alnar långt & 21 alnar bredt, och 9 1/2 alnar högt från marken till takkammen, innehåller, ett Magasin, ett vedlåd, ett afräde med spilningskast, ett förråd, en sval, och en föderkåsa, Wårdernas jemte deri väggfast inredning till	2.200.	2.200
Inkörsporten litt. b, af flock, och plankor jemte dertill hörande gångjärn m. m. samt en mindre gångport, Wårdernas till	150.	150
Planket litt. c kring tomten af bredv måladt med rödfärg, 3 alnar högt 80 alnar långt, wårdernas till	50.	50
Summa Silver Mark	9.500.	9.500
<u>Sammandrag af förestående värden:</u>		
Huset N ^o 1.	5.300	5.300
" N ^o 2.	1.800	1.800
" N ^o 3.	2.200	2.200
Inkörsporten	150	150
Planket	50.	50
Summa Mark i Silver	9.500.	9.500

Utom ofvan upptagna till försäkring anmälda hus, finnes ej några andra byggnader på tomten.

Kvarken på gården eller i dess gränskar finnes ej andra eldfarlige inrättningar, än en Kopparslagare verkstad uti ofvan beskrifna byggnad N^o 2.

På gården finnes trädgård litt. d med nio stycken lummiga löfträd och i angränsande tomter

Kristinestad den 9 Februari 1866.

Jeremias, Sjöstrens
Kopparslagar, Mästaren

Sälunda besiktigt och värderadt samt att de i Instrumetent upptagne brandredskaps finnes i skicket att tillgå och är i behörigt skick tilltogs. Kristinestad den 9 februari 1866.

J. G. Rumbell
S. M. Söterman fr. Grönmoos

Beskrifning.

Tomten N^o 3. i första kvarteret, Dess innehåll samt deri befintliga byggnader äro i värderingsinstrumetent närmare beskrifvit b, inkörsport, g, plank, el trädgård

Tomten N^o 4 i samma kvarter.

- A. En uthusbyggnad af flock.
- B. En vånings trädhus.
- C. En uthusbyggnad af flock.
- D. En vånings trädhus.

Tomten N^o 45 i samma kvarter.

O bebyggt.

Tomten N^o 2. i samma kvarter.

- E. En vånings trädhus.
- F. En uthusbyggnad af flock.

Åfståndet byggnaderne emellan 3 tomter N^o 3 äro
 Från huset N^o 1 till huset N^o 3. _____ 19. alnar.
 " " N^o 1 " " N^o 2. _____ 68 "
 " " N^o 2 " " N^o 3. _____ 20 "

Åfståndet från byggnaderne vid samma tomtes rytte

re linier till närmaste hus så kringliggande tomter.

Från huset N ^o 1 till huset A.	16.	alnar
" " N ^o 1 " " E.	18.	"
" " N ^o 1 " " B.	51	"
" " N ^o 1 " " C.	68	"
" " N ^o 1 " " D & F.	75	"
" " N ^o 2 " " F.	18.	"
" " N ^o 2 " " D.	30	"
" " N ^o 2 " " A.	35	"
" " N ^o 3 " " A.	2	"
" " N ^o 3 " " D.	12 $\frac{1}{2}$	"
" " N ^o 3 " " C & B.	45	"
" " N ^o 3 " " E & F.	50	"

Kristinestad dag fem öfvan
Jeremias, Spjötträns
Kapparslägaremästaren

Förstående planttecknings och dertill hörande uppgifternas
riktighet bekräftar. Kristinestad den 10. Februari 1866.
J. G. Ramstedt

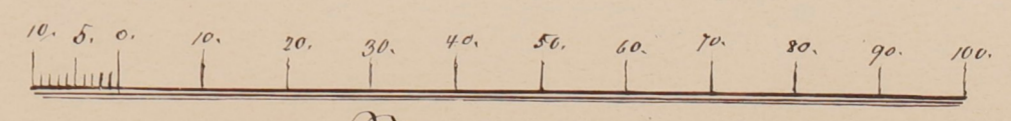
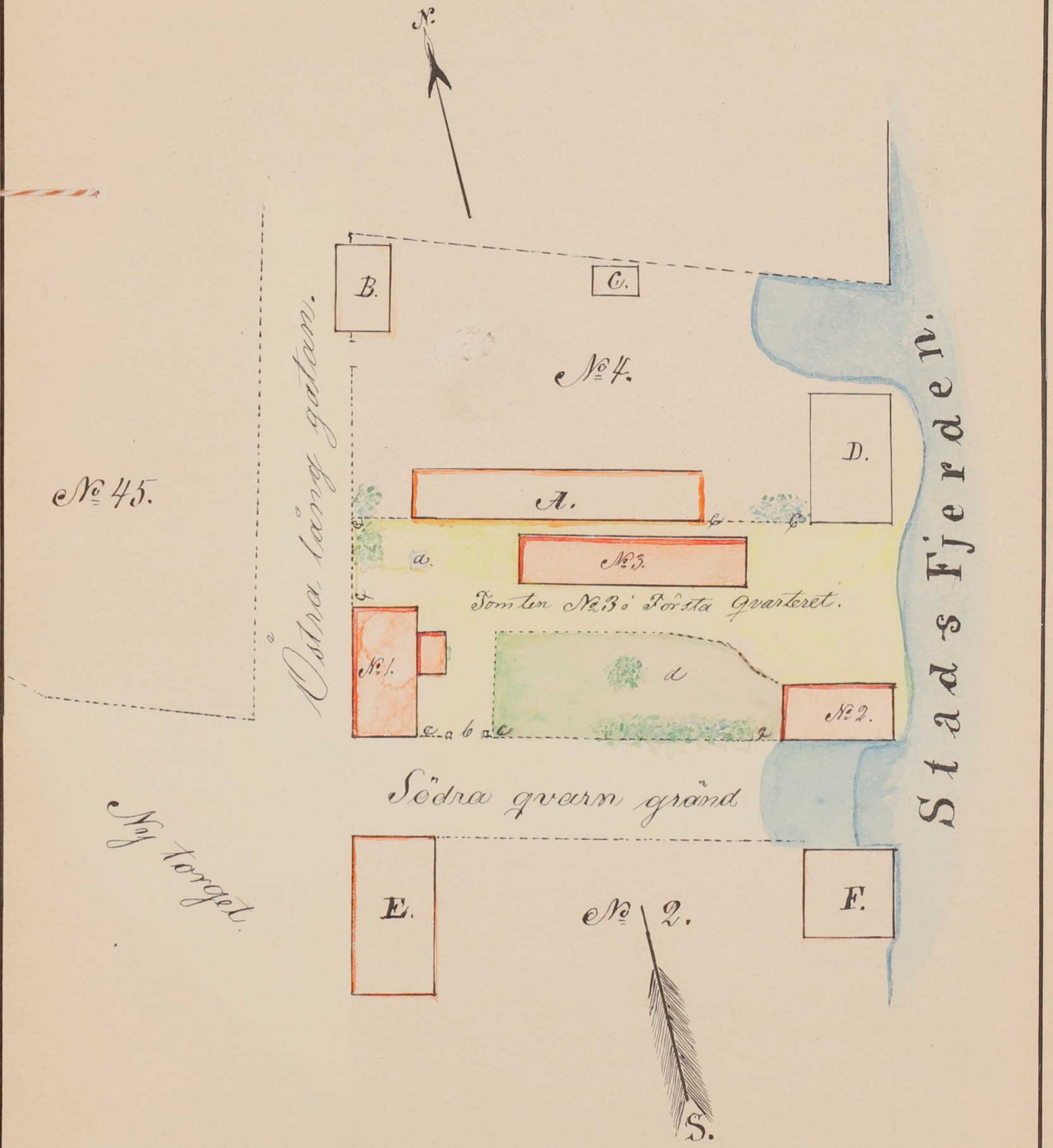
Utbildning på årliga inträdesafgiften i Stadens Allmänna Brand-
Stadsbolag för gården N^o 3 vid Östralinggatan i första kvarteret af Tjötter-
net till kirkönij Kapparslägaremästaren Jeremias Spjötträn.

Det värde för inträdesafgiften beloppet i Mark	Huset N ^o 1 till 5 ^{te} klassen	Årlig inträdesafgiftens belopp		Årliga inträdesafgifternas belopp	
		Mark	penning	Mark	penning
5500	Huset N ^o 1 till 5 ^{te} klassen	6	20		
	Summa	6	20	32.	86.
1800	Huset N ^o 2 till 6 ^{te} klassen	7.	"	14.	42.
	för utgå. inlåning 15%	Summa	7.	12.	60.
2200	Huset N ^o 3 till 6 ^{te} klassen	7.	"		
	Summa	7.	"	15.	40.
200	Inträdesafgift och plank till 4 klassen	5	50	1.	10.
Summa 9500	Summa årlig inträdesafgift	-	-	61.	96.
	Kristinestad den 10. Februari 1866			63.	85.

J. G. Ramstedt

Plantekning.

af åbygnadernes läge i Kopparflagaremästaren Jeremias Sjöstoms egande tomt N: 3 i Första kvarteret af Kristinestad, jemte det till gränsande hus.



100 mm
Alnar

År 1871 den 5. September har undertecknad Brandstodsbolagets Agent, med biträde af Snickurmästaren M. Theis och Skomakermästaren G. F. Hartman, i det afseende §§ 19 och 23 af Reglementet för Städernas Allmänna Brandstodsbolag i Finland, gifvet den 26 November 1861, omsförelä, besigtigt gården N:o 3 vid Åstralung gatan i första kvarteret af Kristinestad, hvilken gård för närvarande eges af Kopparstugumästaren J. Jätström, samt dervid funnit gården till alla delar väl underhållen och i lika godt stånd som då den under N:o 6325 blifvit i berörde bolag till försäkring antagen, så att dess assuransvärde 9500 mark ~~pen~~ i silfver, anses vara oförändradt; äfvensom någon sådan förändring med gården och dess granskap icke inträffat, som kunde verka å sednast fastställda årsafgift; hvilket, samt att brandredskapen bestående af en portativ flugspreda, 2 hundspredor, 2 svalvar, 3 brandtigan, 2 brandkubor, och 2 brandåmbor, jemväl finnes att tillgå, intyga: Ort och tid som ofvan.

J. G. Raunholt.

M. Theis.

G. F. Hartman

Med förestånd för rättsning förklarar sig undertecknad nöjd, Ort och tid som ofvan.

J. Jätström

Granskad utan anmärkning i Brand
flödsdirektionen den 10. Oktober 1871. inty-
gar
Cyng Stildén.

År 1876 den 7 Augusti har undertecknad Brandstodsbolagets Agent, med biträde af Skomakaremästaren G. F. Hartman och Svarsmästaren J. P. Salin, i det afseende §§ 19 och 23 af Reglementet för Städernas Allmänna Brandstodsbolag i Finland, gifvet den 26 November 1861, omförmäla, besigtigat gården N:o 3 vid Åstralång² gatan i första kvarteret af Kristinestad, hvilken gård för närvarande eges af Kopparslagaremästaren J. Jöstström, samt dervid funnit gården till alla delar väl underhållen och i lika godt stånd, som då den under N:o 6325 blifvit i berörde bolag till försäkring antagen, så att dess assuransvärde 9300 mark i silfver, anses vara oförändradt; äfvensom någon sådan förändring med gården och dess granskap icke inträffat, som kunde verka å sednast fastställda årsafgift; hvilket, samt att brandredskapen, bestående af En portativflängspruta, 2 handsprutor, 2 puallar, 3 brandstegar 2 brandhakar, och 2 brandåmbaren jemeäl finnes att tillgå, intyga: Ort och tid som ofvan

E. ÅKERBERG.

Gust. Fr. Hartman

J. P. Salin

Med följande förvättning förklarar sig undertecknad nöjd. Ort och tid som ofvan

J. Jöstström

År 1881 den 5. Oktober har undertecknad Brandstods-
bolagets Agent-Suppleant, med biträde af *Skattkammaren Johan*
Fredr. Forsberg och *Varvsaremästaren Joh. Peter Salin*, i det
afseende §§ 19 och 23 af Reglementet för Städernas Allmänna Brandstods-
bolag i Finland, gifvet den 26 November 1861, omförmåla, besigtigat gården
N:o 3. vid *Öfverlånggatan* i *fjärta* kvarteret af Kristine-
stad, hvilken gård för närvarande eges af *Köpmansfogaren Johan*
Adolf Sjöstrom, samt dervid funnit gården till alla delar väl underhål-
len och i lika godt stånd som då den under N:o 6325. blifvit i berörde
bolag till försäkring antagen, så att dess assuransvärde 9,500. mark i
guld, anses vara oförändradt; äfvensom någon sådan förändring med gården
och dess granskning icke inträffat, som kunde verka å sednast fastställda årsaf-
gift; hvilket, samt att brandredskapen, bestående af *1 portativ pump, 2*
3 brandtegar, 2 brandhakar samt 2 ankare.
jemväl finnas att tillgå, intyga: Ort och tid som ofvan.

Gust. Heuberg

J. F. Forsberg

J. P. Salin

Med förestående förrättning förklarar jag mig nöjd. Ort och tid som
ofvan.

J. A. Sjöstrom

Granskadt utan anmärkning i Brand-
stodsdirectionen den 8 November 1881 intygas

A. W. Svanwall

Utdrag af Direktionens
för Städernas allmänna brandstols-
kolleg i Finland protokoll, hållet i
Helsingfors, den 10 Februari 1887.

Företogs till vidare behandling det från
sammanträdet den 27 januari beivrade ärendet
angående utnämmande af ersättning för den brand-
skada, som den 31 december förlidet är timat
å Ropparslagaren J. A. Fostoms ägarde, un-
det N: 635. försäkrade gård N: 3. i första kvar-
teret af staden Kristinestad, öfver hvilken brand-
skada agenten å orten insändt ett vederbörligen
upprättadt synre- och besigtningssinstrument, utvi-
sande att planket försäkradt för 50. mark, ska-
dats för 10. mark, samt att huset N: 1, värdat
och försäkradt för 5300. mark af elden ja förstörts,
att lämningarna efter detsamma uppskattats till
ett värde af blott 80. mark.

Sedan här antecknats ej mindre att vid
infrå Magistraten värbställd undersökning nå-
gon tillförlitlig utredning om orsaken till eldens
löskomst icke vunnits samt att den angivelse
om mordbrand, som i ett från Kristinestad af-
sändt, af en viss Carl Nyberg undertecknadt
bref till Direktionen inkommit, vid af kollegets
ambudsman å ort och ställe anställda efterforsk-
ningar befunnits följande all grund, än att går-
den i fråga den 27 September 1880. intecknats
Handelssoietetens i Kristinestad pensionskassa
till säkerhet för lånifna 2500. mark jämte
ränta samt den 20. Oktober 1884. Sparbanksin-
Häru till Direktionens
exemplar af brandförsäkringsbrevet
N: 635.

rättningen i samma stad till säkerhet för
långsijna 100. mark jemte ränta,

Bestöts:

Öfver ifrågavarande brandskada, som uppgår till 5300. mark och till betälning godhärnes, skall liwid i vanlig ordning upprättas, och därvid såsom afdrag observeras ej mindre värdet 80. mark af lämningarna efter huset N^o 1, hvilka försäkringshafvaren förklarar sig villig att öfvertaga, än ägarens egen andel i skadan; kommande att från vidare assurance i värbets böcker afföras hela huset N^o 1. med värde 5,300. mark och afgift 3^o. mark 86. penni samt äi värdet för planket 10. mark.

Efter en stund anmättes liwidens vara uppgjord och blefva i enlighet därmed - 5229 - mark - 83 - penni från bolagets kassa utanordnade, skotande medlen jemte skrifvelse öfversändas till Agenten i Kristinestad, hvilken äger att emot kvitto äi anordningen och anteckning äi originala skuldsedlarna, som därpå böra äi Sjöstrom återställas, till inteckningshafvarene inbetala deras i gården ägande fordringar, samt återstoden därpå emot behöfvt kvitto äi försäkringshafvaren öfverlämna. Som ofvan.

In fidem.

W. Blomberg

Uttalandet ~~af~~ af den vanlig afdrag, äi tillfällen inteckningshafvarens. N^o 1 afföras.

Ar 1887. den 4. Januari verkstāndes af undertecknade värderingsmän i öfvervaro af härvarande Agent för Stādernas Allmänna Brandstodsbolag i

Agenten

i

KRISTINESTAD

för

Stādernas Allmänna Brandstodsbolag

i

FINLAND.

Till Direktionen för Stādernas Allmänna Brandstodsbolag i Finland.

Kristinestad den 11. Januari 1887.

Härmedelst har jag äran ödmjukast till Direktionen insända befihtningsinstrumentet öfver den 31. Jufflidne December temat eldsvāda uti Kongstadsgården Johans Adolf Sjöstroms gård N^o 3. i denna stads kvarter i Bolaget under N^o 6325. försäkrad för 9500. mark, af hvilkens gård huset N^o 1. försäkradt till 5300. mark och en mindre del af planket nedbrunnit, så äi endast ett par. ti skadade timmer och ett parsti mer och mindre förstörda kakel och tegel samt något skräpjeru såsom kemningar kvarblifvit, såsom befihtningsinstrumentet uppgäver; hvilka kemningar vid befihtningsutfäitet erbjāds försäkringshafvaren och samtykte han mottaga desamma

rättningen i samma stad till säkerhet för
långsijna 1000 mark jemte ränta,

Bestöts:

Öfver ifrågavarande brandskada, som upp-
gick till 5300 mark och till betalning godkän-

utlånad med belopp af 5000 mark af den tillfallande intäcknings-
kaparerna. n:o 1 af fören.

År 1887 den 4. Januari verkstades af underteck-
nade värderingsmän i öfvervaro af förvarande
agent för Städernas Allmänna Brandstodsbolag i
Finland, besigtning och värdering af den brandska-
da, som den 31. nyssvitne December timat å Koppars-
slagaremästaren Johan Adolf Jöstströms ägande gård
N:o 3. i största kvarteret af denna Kristinestad,
hvars åbyggnad, blifvit den 19. Februari 1866. un-
der N:o 6325. försäkrad uti nämnda bolag. Försäkrings-
brevet och alla öfriga gårds handlingar uppburna af.

Förrättningen bevisades af ägaren J. A. Jöstström
personligen och upplystes härvid, att Jöstström, un-
der gårdagens den 31. dennes till agenten aflem-
nat skriftlig uppgift, å det, som under och efter
branden blifvit bergadt och är i behåll; hvarefter
med förhållande afseende å den skadade byggnadens
nuvarande beskaffenhet och det värde, som den
vid försäkringen afatts, skadan uppskattades
såsom följer:

Försäkrings belopp i Mark.		Brands- skadans värde i Mark.
5,300.	Huset N:o 1. af trä, i envåning, under tak af tegel 24. alnar långt, 12 alnar bredt och 14. alnar högt från marken till takkammen med ett af Direktionen fastskäddt värde af 5,300. mark och lika försäkrings belopp; Öf. huset, som ej blott till yttre taket,	
Transport	5,300.	

Till Brandstods agenten J. Stenberg i Kristinestad

Härigenom får jag anmäla att natten emot den 31 December
1886, förmade eldskada i min gård N^o 2, i första kvarteret
och hvarvid förstördes Huset N^o 1, i Brandstods bolaget
försäkrat under N^o 6325, till ett värde af 5,300 mark,
af hvilket hus endast kvarstå en del yttre väggar,
och murstenar till ett värde af 50 mark. Huset kan
icke mera af lemningarna ombyggas eller renoveras

Kristinestad den 3 Januari 1887

J. A. Gjöthén

Sedan Skopparlagaremästaren Johan Adolf Jöstroms i denna stad, under N^o 3 i första ^{egande gård} kvarteret, ^{till en del} numerar med bekräftat och sparbankens härstädes i samma gård har en intygnad fordran, stor 1000. my med obetald ränta från den 16. Oktober förlidet år, önskas likvid för

ALFRED CARLSTRÖM
Kristinestad.

KRISTINESTAD, d 8 Januari 1887.

Till Direktionen för Sveriges Allmänna Kreditorsbank i Finland, Helsingfors.

Efter det J. A. Jöstroms länninga gårdens N^o 3 i denna stads 1^{sta} kvarter delvis med bekräftat, anhåller jag, att Ni genom Eden agent på orten behögar utbetala Kreditorsbankens i Kristinestads Pensjonskassa i nämnda gård intygnad fordran hos J. A. Jöstrom, stor peng 2,200. med 6% ränta från den 16 September 1885.

Högskrivningsföret
Teodor Carlström.
förstads af Kreditorsbankens pen-
-sionskassa.

Sedan Kopparlagaremästaren Johan Adolf Hjörtöms i denna
stad, under N^o 3. i första ^{egentliga} kvarteret, ^{till en del} numerar medbrunnit och sparbank-
ken härstädes i samma gård har en inteknad fordran, stor 1,000 mg
med obetald ränta från den 14. Oktober förlidet år, önskas liquid för
samma fordran af utfallande försäkringsmedel, att här uppbaras hos
Beanstadsbolagets agent.

Christinestads sparbankskontor, den 8. Januari 1887.

J. M. Lundberg
Kamrerare.

Utdrag ur Magistratens
i Kristinestad protokoll
för den 3 Januari 1889.
§. 1.

Stadsfiskalen Gustaf Adolf Ek-
löf påtröskom för anmälan samt
inlemnade till Magistraten en
här intagen, sålydande skrift:

Till Magistraten i Kristinesta-
d. Vid af mig, verkställd undersök-
ning om eldens löskornst ratten om-
den 31 sistlidne December, klockan
emellan 2 och 3 uti Kopparslagare-
mästarens Johan Adolf Gjösteinsgärds
N: 3 i första kvarteret af denna
stad, dervid stora byggnaden, som
belägen i gårdsplanens västra del
mot Åstrålinggatan, uppförd af stock
och under tegeltak, bestående af en
sal fyra kamrar och kök jemte fä-
stuga samt yttre fästuga byggnad af
harsverke med kummit, inhämtades
att stolen till fäst togel början i ned-
lidan i köket, som var placerad mot

Lösen 10 w. f.

Stadenas allmänna kreditkassaslag.

Sten

väggen till salen, golvet under lädan
är genom brannen, så att väggen till den
del dervid lädan varit ställd, derom
för jag Magistraten ödmjukast under-
ta samt att följande personer är kat-
lade för att i ärendet höras:

Gårdsägaren Jöstren samt hustrun
Olga, Smedmästaren Anders Henrik
Föderlund med hustrun Maria, Smid-
lingen Johannes Trastvik, Drungen Axel
Erlandt, Jungfru Henrika Föderstein,
Sjundejungfrun Maria Ekman, han-
delsbiträdet Emil Farsman, Sotaren
Johan Martell, prästkonstaveln Jo-
han Robert Tull, Brandväktaren Karl
Sjöö, Gabriel Lindström, Samuel Har-
ju, Johan Nordberg och Josef Nergren
Kristinestad, den 3 Januari 1887

G. A. Ekblöf.

efter hvars uppläsande Stadsfiskalen
föreläste en filantropiskering af det ned-
brunna beringshuset samt anhöll att de
uti det skriftliga antraganet uppför-
räknade personer blefvo inför Magi-



straten hörde.

Agenten för städernas allmänna
brandstodskolag, Folkskolelärares
Gustaf Henberg, inställde sig på upp-
rop, förenade sig uti Stadsfiskalens
anhållande om undersökning om
gäende stadsens läskomst samt öfver-
att gården N: 3 i första kvarteret vo-
re under N: 638 försäkrad uti stä-
dernas allmänna brandstodskolag för
niotusen femhundra mark samt att för-
sättningsvärdet af den nedbrunna bo-
ningsbyggnaden, i brandförsäkringshand-
lingarne upptagen under N: 1, vare fem-
tusen trehundra mark.

Stadsfiskalens ämbetsman Johan Adolf
Jöstren, som nu förhöllades, härdes
och berättade: att ifrågakommande bo-
ningsbyggnad behövs af honom, hans
hustru och deras två minderåriga barn,
det äldre af tre och det yngre af
ett och ett halft års ålder; att öft-
om före branden makarna Jöstren
uti köket tillredt had, svartall vatt-

net uppvärmda dels uti köket af is och i
en större gryta, dels uti mindre kärler
källan; att efter det makarne Jöstöm
badat, hvilket intäffat omkring ~~tolv~~
sju på aftonen, hade Fru Jöstöm åt
familjen tillagat quallsvard, hvilken
utom kall mat bestått endast af ä glöd
stekt potatis, hvar förs eld för matens
tillredande icke uppgjorts, att efter in-
tagen quallsvard Fru Jöstöm åter-
vändt till köket för att rengöra de
^{använda}
~~använda~~ kärler, men Jöstöm gif-
begifvit sig till stallet för att gifva hön-
och natten åt sin väst, att efter det Jö-
stöm återvändt från stallet makar-
ne sammankräffat uti köket, då där-
rer till förstugan tillreglats, lampor
uti köket släckts och makarne genast
kökskammaren och salen begifvit
sig till sängkammaren, där de genast
lagt sig till hvila, att hela familjen
redan klackan vid varit insomna-
de; att klackan omkring half tre på
natten Fru Jöstöm uppvaknat och gått

i halsen en egardamligt kaste smok,
hvarföre och då samtidigt ett af bar-
nen begynt gråta, hon ständt lys och
då urselkifvit i kammaren en ganska
stor myskentet rok, att efter det Jö-
stöm upväckt han sprungit ut ge-
nom salen, hvarst eld då ännu icke
varit synlig, till förstugan, der eld från
kåstet synbarligen kort derförinnan
genombrutit väggen; att Jöstöm genast
återvändt till sängkammaren, insuckat
uti ett kärke yngsta barnet samt med
detsamma sprungit till den koningslyg-
nad, som i brandförsäkringshandlin-
garna betänkas med N: 2 och hvarst
Smeden Lidelund och dennes hustru
äro besatte; att Jöstöm uppmant S:
Lidelund begifva sig för att underrätta
grannarne och barnväktarerna om
eldsvädan, hvilken uppmaning Lide-
lund afjun genast åtgjort; att hustrun
Lidelund med natten, som upptagits
från en alldeles invid den brinnande
koningslygnaden helagna brunn, för-

såkt hämnas elden, men utan ringa-
ste framgång; att då Sjöstrom, sedan
han fört yngsta barnet till matsalen
Söderlunds kostad, återvänt till konings-
byggvaden, elden sedan genombrutit väg-
gen emellan köket och salen, hvar för
han skyndat att till Söderlunds kostad
föra det äldre barnet och sin i långt
framskridet hvarvande skap stadla
hustru, att Sjöstrom från köket, hvars
dörr till förstugan icke kunnat öppnas,
sedan regelnyckeln funnits i köksru-
dan, och kötskammaren icke lyckats
vädla någon egendom samt från sa-
len endast sin hustrus skinnrock och
högst obetydligt linnekläder, men der-
mot från såväl kamrarna genom för-
stugan all egendom; samt att enligt Sjö-
stroms förmenande elden löskunnat
antingen genom någon felaktighet i
köksruken eller från vedlidan, som
haft sin plats invid spisen och det nä-
got glödande kol möjligen sprukat. På
fråga uppgaf Sjöstrom vidare, att

all hans lösghedd varit oförsäkrad,
att Drungen Axel Holand och Fiska-
redaktören Henrika Söderström varit
de första, som anlänt till brandstäl-
let; samt att såväl ordinarie som
frivilliga brandkärrens sprutor i
god tid inträffat, bland dem frivilli-
ga brandkärrens mindes spruta till-
digast.

Köpparslagarehustrun Olga Sjö-
ström, som gynnat personligen sig in-
ställt, afgaf med sin man till alla delar
sammansämnande förklaring.

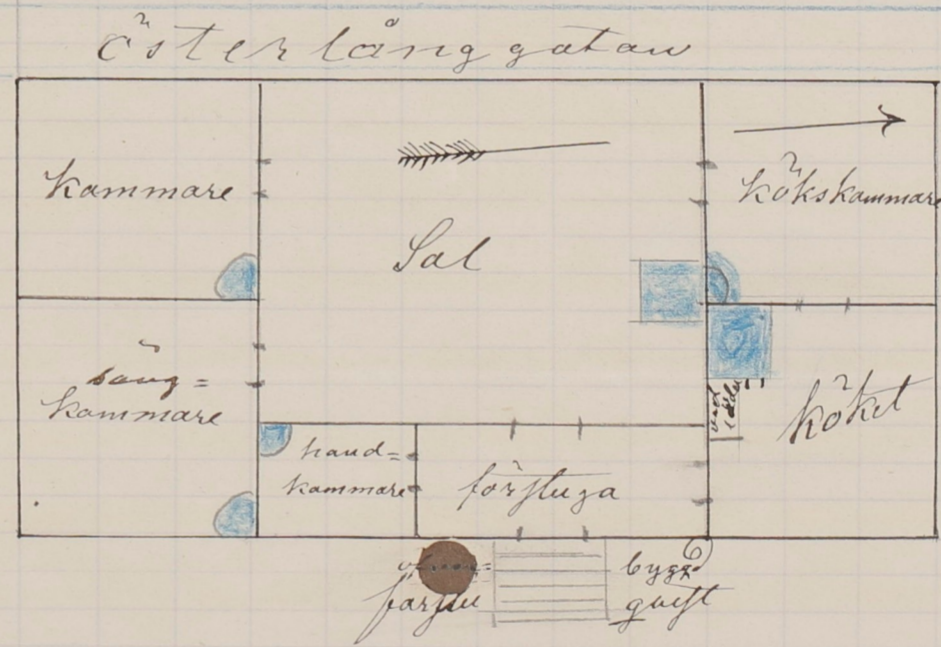
af Stadsfiskalen Eklöf till vittnen
äberopade personer tillstädeskommo
på upprop och hvar personligen upp-
manades att sina berättelser så af-
gifva, att de kunde desamma, om så
fordrades, med ed fästa, samt härdes
hvar för sig och intygade:

1^o Anders Henrik Söderlund, som
belaar junte sin hustru tvänne rum
uti den med N:o 2 uti brandförsäkr-
ingshandlingarna betecknade konings-

byggnaden i gården N: 3, hade jmnt
 sin hustru den 30 sistutene December
 efter det klockan slagit två gätt till kvie-
 la, derförinnan vittnet dock särskild
 gånger varit utgången från gården, utan
 att i den af makarne Sjöstäm bebo-
 da böningsbyggnader hafva varit blif-
 vit hvarken eld eller rök; att Hoppar-
 slagarenmästaren Sjöstäm på natten,
 enligt hvad vittnet efteråt härt uppgif-
 vas, omkring klockan half tre uppväckt
 vittnet och dess hustru samt med detat
 dem att väntad uppsätt i böningsbyggnaders
 kök; att Sjöstäm, som medhaft sitt yng-
 sta barn inlindadt uti ett läcke, hem-
 nat kommit uti vittnets hushus värd och
 genast derefter återvänt till sin bostad;
 att sedan vittnet uppväckt sin bärning
 Johanne Strickhult och uppmannat dem
 att ofördöjligen alarmera grannskapet,
 det ~~han~~ begifvit sig till den af makarne
 Sjöstäm beboade böningsbyggnader,
 der eld syntes hafva utbrutit i köket, att
 vittnet först med yta försikt öppna dö-

ren emellan köket och fästugan, dit
 eld och mycket rök kängt genom väggen,
 men icke lyckats, och sedan på Sjö-
 ströms uppmaning begifvit sig att uppf-
 uaka i närheten hos alla fressare;

Södra gårdsgården



Sösten N: 4

beordra
 att un-
 lens lös-
 tent kom-
 ägat
 ut efter
 ålyanin-
 der, att
 döstället
 läpfat,
 ed det-
 ristat,
 stuen
 d litia
 all der
 e tiden
 e hand-
 ing ser
 St och

byggnaden i gården N: 3, hade jmnt
sin hustru den 30 sistnämnde December
efter det klockan slagit till gätt till kv
la, derförinnan vittnet dock särskild
gäner varit +

ren emellan köket och fästugan, dit
eld och mycket rök kringt genom väggen,
men icke lyckats, och sedan på Gjö-
ströms uppmärksamhet begifvit sig att uppf-
rätta i närheten bosatta personer,
att vittnet efterkommit tillsägelsen och
äfnar sprungit till rådhuset för att un-
der samma torvväktarens om staden lös-
komst, att torvväktarene, då vittnet kom-
mit i närheten af rådhuset, frågat
om och hvar staden var lös samt efter
att hafva erhållit de önskade upplysning-
arne genast gifvit brandsignaler, att
vid vittnets återkomst till brandstället
endast några få personer inträffat,
hvarföre och då staden i och med det-
samma bröt ut genom köksfönstret,
vittnet skyndat att utlaga fönstren
till kamrären och derifrån med biten-
de af tillkomne persons rädda all der
besvärlig lösegendom, att under tiden
såväl ordinarie, som frivillige brand-
kårens manskap och släckningsör-
skap inträffat vid brandstället och

nast, efter att hafva räckt sitt eget
husfolk, skyndat till brandstället,
hvarest andra personer än Gjöstens
och Maria Löderlund då icke varit
synliga; att vittnet på Gjöstens
upmaning gått att henta en yta, med
hvilken Gjöstens förgäfvat försökt
öfvara dären till köket; att vittnet, då
det funnit att elden redan genomträngt
väggen emellan köket och förstugan och
således varit en ganska stor spridning
skyndat hem efter häst och vattenkanna,
och hade vittnet derefter öfvertulit
från den närbelägne isen släpat vatten
till brandstället.

5. Henrika Löderström, som be-
bor ena hälften af gården 14 och
blefvit upväckt af Johannes Traskult
emellan klacken half tre och tre på
natten, hade genast begifvit sig till
brandstället och där funnit att eld
brädat i köket och sinderfrängt från
vattenkannen emot gården, men ännu
icke brätit ut genom fönstret eller taket,

samt att vittnet derefter deltagit uti
bergringen af behaget från såden
rummen.

6. Maria Ahlman, i fjortio års
Borgmästarens dötter, hade upväckts
genom brandtelefon och genast skyndat
ut; att husken icke eller icke då ännu
någonstades kunnat skänjas, men att
slutligen vittnet uppflygts om att vid
eld upstatill hos mokarne Gjöstens, att
vid ankomsten dit eld varit synlig in-
val genom köks som vindfönstret
samt i förstugan och salen en sådan
ogenomtränglig massa röke, att det för
vittnet varit omöjligt att det inkomme,
samt att vittnet först biträdt de perso-
ner, som sysslat med bergning af lös-
egendomen från ödra kamrarna, samt
sedan med släckningsarbetet.

7. Emil Forsman, som bor en
i närheten af brandstället befinnlig gäst,
hade fem eller tio minuter före klack-
kan tre upväckts af sin fader, Pet-
ter Forsman, och genast be-

gripit sig ut, men icke varseblifvit
någon stades hvarken eld eller röke;
att vittnet skyndat till frivilliga
brandkårens redskapsdepot, derifrån
vittnet med biträde af några till,
skyndande brandkåresten uttagit
kårens mindre sprutor och med den
samma skyndat söderut; att de slut-
ligen, enär eld ännu icke varit synlig,
af en söderifrån kommande person
under rättat om brandstället; att då
vittnet med sprutan ankommit dit,
elden just utbrutit genom köksfön-
stret; att släckningsarbetet genast in-
tagits samt att en kort stund därefter
såväl frivilliga som ordinarie brand-
kårens sprutor kommit till stäl-
let.

8^o Johan Martell: att vittnet
i går undersökt källarmuren och
dess rörledningar uti den brandska-
dade byggnaden och funnit desam-
ma fortfarande vara utan ringa-
ste fel; att förty elden icke kun-

nat läskomma genom någon felakti-
ghet i muren, utan höll vittnet för
troligt att elden uppställt uti den in-
vid spiseln placerade vedlåren, och
styrktes vittnet i denna förmodan
deraf, att gaspust i köket endast voro
genombränt på det ställe, der ved-
låren stöth.

9^o Johan Robert Still hade varit
föregående vittnet ett kort följak-
tig vid den af honom anförda
besigtningen och afgaf derom med
Martell sammanställande inty-
gan.

10^o Karl Piros hade strax efter
klacken två ifrågavarande natt
passerat förbi brandstället, men då
varseblifvit hvarken eld eller röke;
att kort för en timme slagit te,
under N^o 2 afhöorde vittnet Loden-
lund kommit springande till råd-
huset och uppgripit att våldt upp-
ställt hos Kofferslagaremästaren
Gjöstam; att eld då ännu icke va-

Utdrag af Direktionens för Städernas Allmänna Brand-
stodsbolag i Finland protokoll, hållet i Helsing-
fors, den 4 maj 1899

S. d. beslöts: Med anledning af hvad, efter behörig besiktning, anmaldt blifvit,
angående inträffad förändring med de under N:o 6325, i Städernas Allmänna
Brandstodsbolag till ett värde af 4,190 mark ~~penni~~ försäkrade byggnader
å gården N:o 3 i 1^{sta} kvarteret af
staden Kristinestad

för hvilka inträdesafgiften varit
bestämd till inalles 30 mark 99 penni för året. fann Direktionen skäligt
förordna

det skalk huset N:o 2, som numera
blifvit nedtaget, från vidare försäk-
ring; i börkennan afföras med värde
1800 mark och afgift 14 mark 49 penni.

Kommande försäkringsrätten altså, med iakttagande häraf och på sätt det meddelade
brandförsäkringsbrevet innehåller, att af försäkringshafvaren tillgodonjutas; därom pro-
tokollsutdrag skulle till vederbörandes efterättelse utfärdas. Som ofvan.

Hör till *Di*¹
Exemplar af brandförsäkringsbrevet
N:o 6325

In fidem:
M. H. L. Annerberg

Amet.
M. L. M. L.

Fors nr 6325 N^o 2/52-99

Agenten
i
KRISTINESTAD
för
Städernas Allmänna Brandstodsbolag
i
FINLAND

Till Direktören för
Städernas Allmänna Brandstodsbolag i Finland.

Kristinestad, den 25 April 1899

N^o 6

Att huset N^o 2 i Handlauden Emil Adels
hän tillhöriga gård N^o 3 i denna stads för-
sta kvarter försäkrad under nr 6325 num-
ra är utdrifet har härmed det äran an-
mäla samt teckna

Med sann höjaktning

W. Lager

§ 29. Bolaget ersätter all brandskada å försäkrad egendom, ehvad skadan är förorsakad genom sjelfva branden eller genom åtgärder, vidtagna för densammas släckning eller hämmande. För brandskada, som inträffar under krig och har sin orsak antingen i fiendens anfall eller uti vidtagna anfalls- eller försvars-åtgärder emot fienden, gifver Bolaget ej ersättning; dock frikallas ägaren i detta fall från utbetalning af alla honom påförde och ännu ej erlagde inträdes- och extra afgifter samt varde för byggnaden från Bolaget skild.

§ 30. Bolagsman, hvilken lidit brandskada i stad, bör, vid det i § 35 utsatta äfventyr, inom fjorton dagar derefter anmäla sig hos vederbörande Agent samt derhos aflemna skriftlig uppgift på allt af den försäkrade egendomen, som är i behåll efter branden, hvarefter det åligger Agenten att sednast å åttonde dagen föranstalta besigtning och värdering å stället, att i Agentens öfvervaro förrättas genom de värderingsmän, hvilka i § 59 omförmålas. Öfver förrättningen, hvarvid den brandskadade sjelf eller genom ombud bör närvara, skall Agenten genast uppsätta en noggrann berättelse, upptagande brandens utsträckning å tomten, beskaftenheten af brandskadan derstädes samt beloppet af den brandskade-ersättning, som, enligt värderingsinstrumentet, bör af Bolaget utgifvas för hvarje särskild del af åbyggnaden. Denna berättelse skall han, inom ytterligare åtta dagar jemte sjelfva värderingsinstrumentet insända till Direktionen, hvilken det sedan tillkommer att ofördröjligen granska förrättningen i alla dess delar och bestämma ersättningens belopp.

Har vid timad eldsvåda, försäkradt hus nedbrunnit eller så förstörts att detsamma icke utan nybyggnad kan återupprättas, eller får den brandskadade byggnaden, enligt gällande Byggnadsordning, icke mera å samma plats kvarstå; då öfvertager Bolaget hvad af husets försäkrade tillhörigheter efter branden tilläfventyrs kvarblifvit, och utbetalar till försäkradt eller inteckningshafvare dem tillkommande ersättning, på sätt derom i 36:te och följande §§ stadgas; dock att, der grundmurar och källare kvarstå, i det skick att de befinnas fullt uppfylla sitt ändamål, samt få å samma plats bibehållas, någon annan ersättning för dessa icke gifves, än hvad å dem erforderliga mindre reparationer prövas kosta. Men skulle det, som af försäkradt hus efter branden kvarblifvit, befinnas i det tillstånd, att huset med större eller mindre reparationer eller tillsatser åter kan i sitt förra skick försättas, åger Direktionen, efter skedd besigtning och värdering, bestämma ersättningens belopp efter det värde, hvilket den skadade egendomen vid försäkringen åsatts.

Nöjes den brandskadade ej med Direktionens åtgärd, hvaraf Direktionen genom Agenten lemnar honom behörig del; må han öfverlemna sakens afgörande till kompromiss, och göra då anmälan derom hos Agenten inom fjorton dagar efter det Direktionens beslut honom delgifvits, vid äfventyr att samma beslut annars kommer att lända till efterrättelse.

§ 31. Vid brandskada å landet behöfver ej den i nästföregående § foreskrifna syn och värdering bivistas af Bolagets Agent, utan kan, på den brandskadades föranstaltande, förrättas af Kronobetjent eller annan skrifkunnig och trovärdig man å orten jemte tvänne Nämndemän. Instrumentet öfver förrättningen, som skall innehålla hvad uti åberopade § är, i hänseende till Agentens berättelse, foreskrifvet, bör den brandskadade, vid det i § 35 stadgade äfventyr, inom en månad efter branden inlemna till Agenten i närmaste stad, som derefter insänder detsamma jemte eget utlåtande till Direktionen; och låter Direktionen sedan genom Guvernören i länet meddela den brandskadade sitt beslut i saken. För öfrigt gäller, angående Direktionens befogenhet i afseende å brandskade-ersättningens bestämmande samt sakens öfverlemmande till kompromiss, hvad § 30 derom innehåller.

§ 32. Den kompromiss, som i föregående §§ omnämnes, bildas på sätt uti § 8 är stadgad samt sammanträder å brandstället och pröfvar saken i de delar, deri den brandskadade är med Direktionens åtgärd missnöjd, hvarefter vid kompromissens utslag i de tvistiga delarne förblifver. Kostnaden för denna kompromiss gäldas till ena hälften af Bolaget och till den andra af den brandskadade.

§ 33. Lemningarne efter branden skola af den brandskadade i samråd med Agenten behörigen värdas, intill dess ärendet om brandskade-ersättningen blifvit slutligen afgjort; och må han under tiden ej vidtaga någon annan åtgärd med desamma, än hvad till deras värd befinnes nödigt. Felar den brandskadade häremot; hafve förverkat sin rätt att draga ersättningsärendet under gode mäns pröfning. Vid enahanda äfventyr åligger honom ock att, om Direktionen det fordrar, vid domstol med ed fasta riktigheten af sin till Agenten lemnade uppgift om lemningarne efter branden. Ar han frånvarande eller annars hindrad att sådant fullgöra; vare den, som för öfrigt bevakat hans rätt i saken, jemväl pligtig att slik ed aflägga, vid förenämnde påföljd om han undandraget sig edgången. Alla de lemningar efter branden, hvilka enligt Direktionens förordnande eller kompromissens utslag skola af Bolaget öfvertagas, varde derefter forderrästmäst på fördelaktigaste sätt försälda för Bolaget räkning.

§ 34. Sedan brandskade-ersättningens belopp blifvit i ofvan foreskrifven ordning slutligen fastställt, afdrager Direktionen derifrån ej blott det, som den brandskadade möjligen är Bolaget skyldig i oguldrna inträdes- och extra afgifter, utan ock hans hus, i och för den brand, hvarvid han skadan led. Återstoden utbetalas sedan i den ordning, som nedanför närmare bestämmes; dock bör härvid iakttagas att, der två eller flere års inträdes- eller extra afgifter sålunda på en gång godtgöras Bolaget, ränta å sådana medel ersättes den brandskadade med fem procent för året.

§ 35. De, som lidit brandskada, utfå ersättning i den ordning

skadorna timat; och må Direktionen förty ej å sådan ersättning utfärda anordning, innan åtminstone en månad efter branden förlidit. Har brandskadad uraktlätit att, inom den i §§ 30 och 31 foreskrifna tid, anmäla sig hos vederbörande Agent; vare förlustig sin rätt att, framför dem, hvilka sednare än han lidit brandskada, men före honom gjort slik anmälan, utbetomma den beviljade ersättningen, såframt icke Bolagets kassa erbjuder tillräcklig tillgång till hvardera ersättningens utgifvande på bestämd tid.

§ 37. Brandskade-ersättning utbetalas till vederbörande, när styrkt blifvit att den brandskadade egendomen icke är med inteckning besvärad, eller ock inteckningshafvaren medgifvit summans lyftning. I motsatt fall innehålles hvad emot den intecknade fordran svarar, hvilket till inteckningshafvaren utgifves, derest icke jäf emot fordrans riktighet göres eller tvist om bättre rätt till ersättningsmedlen uppstår, då frågan å domstols afgörande ankommer. Ar inteckningshafvare utom Finland, och anmäler han sig ej hos Direktionen inom sex månader efter det Direktionens kungörelse om brandskadan varit i Finlands allmänna tidning införd; åger Direktionen att till husägare eller dess målsman utgifva medlen, emot godkänd borgen för deras återbetalning, i fall sådan på grund af utslag, som fått vinna laga kraft, kan komma att honom åligger. Af den brandskadades bestämmande och begäran beror i hvarje särskildt fall, huruvida brandskade-ersättningen skall utbetalas i Direktionens kassa eller genom vederbörande Agent, i hvilket sednare fall medlen med posten afsändas till Agenten.

§ 38. Bolagsman, som lagligen öfvertygas att hafva uppsåtliga anlagt, eller anlägga låtit den brand, hvarigenom hans i Bolaget försäkrade egendom förstörts eller skadats, hafve förverkat icke allenast sin rätt till ersättning för samma skada, utan ock all vidare delaktighet i Bolaget. Lag samma vare om han blifver förvunnen att hafva, genom grof och uppenbar vårdslöshet med eld, vällat brand i sitt eget hus. Varder i sådant mål värjemålsed honom ålagd och har han antingen gått eden eller derifrån vunnit befrielse, eller ock aflidit före dess afläggande, eller kan edgång honom icke ombetros, eller har han för bristande laga bevis ej kunnat å saken fällas; i alla dessa fall skall brandskade-ersättning utgifvas. Medlen utbetalas dock icke annorlunda än emot borgen, derest Utslaget, hvarigenom han af en eller annan anledning frikänts, emot honom drages under högre rätts pröfning.

Var hus, som brunnit, med inteckning besvärad; njute inteckningshafvaren, ändå att ägaren genom vårdslöshet med eld vällat branden, rätt till betalning från den ersättning, som bort för huset utgå, i fall ägaren icke varit till branden vållande.

§ 60. Agenten åligger att i behörig tid verkställa de besigtningar å egendom i stad, hvilka äro i § 19 foreskrifna. För dessa förrättningar vare Agenten berättigad att af husägaren i arvode uppbära fyra mark för sig och två mark för hvardera biträdet. Lösen för instrumentet åger ej rum, om huset befinnes till inredning och omgifningar oförändradt, men förekomma dervid sådana förändringar, som böra i instrumentet beskrifvas och verka till förändring i årsafgiften, må Agenten för hvarje ark af instrumentet beräkna sig tillgodo lösen med fyra mark.

§ 61. Med den, i hänseende till Agenten i Helsingfors stad nedanför stadgade inskränkning, tillkommer Agenterne i allmänhet: att uppbära Bolagsmännens inträdes- och extra afgifter enligt hvarje Agent af Direktionen meddelade debetsedlar, hvilka efter fullgjord betalning qvitteras och till den betalande aflemnas; — — — — —

I Helsingfors stad åger Agenten icke uppbära andra försäkringsafgifter, än den inträdesafgift, som, vid ansökning om ny försäkring eller vid förhöjning af förut beviljad försäkringsbelopp, skall för första året erläggas, innan värderingshandlingarne kunna af honom till Direktionen insändas; och må det i dessa fall af försäkringstagaren bero att vaka deröfver, att handlingarne jemte afgiften varda af Agenten ofördröjligen till Direktionen öfverlemnade. I följd af hvad sålunda är stadgad, får Agenten i Helsingfors förty ej befatta sig med någon uppbörd hvarken af följande årens inträdes- eller utskrifna extra afgifter, utan skola alla dylika afgifter för försäkrade egendomar, belåna i sagde stad eller inom dess Agentur, ovilkorligen antingen inbetalas omedelbarligen till Direktionen, eller ock i Landränteriet ned sättas, i hvilket sednare fall originala ränteriqvittenset bör af försäkringshafvaren, vid stadgad påföljd, innan förfallodagen, till Direktionen inlemnas.

§ 86. Finner Bolagsman sig missnöjd med någon af Direktionen vidtagen åtgärd; vare honom öppet att sådant till pröfning vid Bolagsstämman anmäla; dock åligger honom att sednast åtta dagar före Bolagsstämman början till Direktionen skriftligen inlemna sina påståenden, hvilka derefter af Direktionen, jemte egen förklaring, öfverlemnas till Bolagsstämman, som åger meddela den rättelse, hvartill skal möjligen förefinnes.

§ 92. Skulle, till följd af delägares afgång ur Bolaget eller försäkringsvärdens nedsättning, sammanräknade värdet af den återstående i Bolaget försäkrade egendomen nedgå till sexton miljoner mark eller derunder, kalle Direktionen genast Bolagsmännen till extra Bolagsstämma, för att öfverlägga och besluta om Bolaget skall fortfara eller upplösa sig; — — — — —

§ 93. Har vid Bolagsstämma vidtaget beslut om Bolagets upplösning icke blifvit enhälligt fattadt; gånge beslutet ej till verkställighet, derest icke åtminstone trefjerdedel utaf hela antalet af de vid samma stämman representerade röster förenat sig om detsamma. Upplöses Bolaget, fullgöre Bolagsmännen ej dess mindre sin förbindelse att i enlighet med detta Reglemente ersätta all den brandskada, som före upplösningen timat,